

LEUTE IN AACHEN



► Von Aachen nach New York: George Pavel, aus Rumänien stammender und seit vielen Jahren in Aachen lebender Künstler, stellt noch bis zum 24. November mehrere seiner eleganten Bronze- und Edeltahlarbeiten in einer renommierten New Yorker Galerie aus. „Das Verhältnis Mensch-Universum ist das Hauptthema meiner Skulpturen“, sagt Pavel. Der 1953 geborene Künstler kam 1990 mit seiner Frau Zitta Ring-Pavel, einer Malerin, nach Aachen und arbeitet in seinem Atelier in Süsterfeld. George Pavel hat seine Werke bereits in zahlreichen Einzel- und Gruppenausstellungen in Europa gezeigt. Monumental-Skulpturen von ihm sind im öffentlichen Raum mehrerer Städte zu sehen, so in Neustadt, in Aachen am Luisenhospital, aber auch in anderen europäischen Städten und jetzt erstmals in den USA in der New Yorker Agora-Galerie. Einige seiner Skulpturen sollen auch nach der Ausstellung in New York bleiben. George Pavel freut sich über die sehr positive Resonanz für ihn und seine Werke bei der Vernissage und an den folgenden Ausstellungstagen.

NOTDIENSTE

Krankenhaus-Bereitschaftsdienst: Aufnahme chirurgischer und internistischer Notfälle, 16 bis 8 Uhr: Luisenhospital, ☎ 414 - 0
Rettungsdienst mit Notarzt und Krankentransport der Feuerwehr: ☎ 112 (Horbach/Verlautenheide: ☎ 1 92 22)
Malteser Ambulanter Hospizdienst: ☎ 0160 - 3 67 85 49
Ambul. Hospizdienst der Aachener Caritasdienst: ☎ 80 83 92 26
DRK Ambulanter Hospizdienst: ☎ 18 02 50
Krankentransportdienste/Fernverlegungen: H. W. Driessen: ☎ 5 70 57
Notdienste der Kassenärztlichen Vereinigung Nordrhein: (für Kassen- und Privatpatienten) bei Auskunft der Arztpraxiszentrale, inkl. Hinweise zum Hals-Nasen-Ohrenärztl. und Augenärztl. Notdienst, ☎ 116 117 (kostenlos).
Hausärztlicher Bereitschaftsdienst: Zentrale Notdienstpraxis, Luisenhospital, Boxgraben 99, ☎ 414 - 21 00, 19 bis 22 Uhr
Kinder- und Jugendärzte: (telef. Anmeldung): 20 bis 24 Uhr: Dr. Wolfgang Kohler, ☎ 70 55 50.
Apotheken: ab 9 Uhr - 24 Stunden: Kurbrunnen-Apothek, Kurbrunnenstr. 44, ☎ 50 34 84; MAX Apotheke im real, Breslauer Str. 35, ☎ 94 31 61 00.
Zentraler Zahnärztl. Notdienst: ☎ 01805 - 98 67 00, wenn der behandelnde Zahnarzt nicht erreichbar ist, von heute 18 Uhr bis morgen 8 Uhr.
Zahnärztlicher und kieferchirurgischer Bereitschaftsdienst: Universitätsklinikum, ☎ 808 - 44 44, bis 22 Uhr
Tierärztlicher Notdienst (Klein- und Großtiere): nach tel. Voranmeldung: Tierärztliche Klinik Dr. Staudacher, Trierer Str. 652-658, ☎ 92 86 60
Notruf für vergewaltigte Frauen und Mädchen: 10 bis 13 Uhr, ☎ 54 22 20
Aachener Babyfenster am Marienhospital: im Innenpark, Zeise 4. **Telefonseelsorge:** (kostenlos) ☎ 0800 - 1 11 01 11
„Haus der Frauen“: ☎ 0800 - 1 11 04 44; (Ortsnetz kostenfrei) 4 70 45-0
Kinder- und Jugendnotdienst: 24 Stunden: ☎ 432 - 51 51
Kinder- und Jugendtelefon: ☎ 0800 - 1 11 03 33, 15-19 Uhr
Elterntelefon: ☎ 0800 - 1 11 05 50, 9-11 Uhr
Pflegenotruf der Arbeiterwohlfahrt: ☎ 0172 - 4 04 03 03 (Rund um die Uhr)

(Alle Angaben sind wie immer ohne Gewähr.)

BEERDIGUNGEN

Friedhof Hüls: 11 Uhr, Sylvia Hoffmann, Herzogenrath, Händelstr. 8; 12 Uhr, Dieter Mödersheim, Stolberger Str. 181

Polizei im Sondereinsatz gegen Räuber

Uniformierte und zivile Einsatzkräfte kontrollieren am Wochenende zahlreiche Personen in der Aachener Innenstadt

Aachen. Nach diversen Raubüberfällen in diesem Monat, hat die Aachener Polizei in der vergangenen Woche ihre Aufklärungsmaßnahmen in diesem Bereich intensiviert und am Wochenende zwei Sondereinsätze zur Bekämpfung der Raubstrafaktionen in der Aachener Innenstadt vorgenommen.

Wie die Polizei am Sonntagabend mitteilte, standen dabei verdächtige Einzelpersonen, insbesondere aber Personengruppen im Fokus der Zivilfahnder und der uniformierten Einsatzkräfte. So kontrollierten die Einsatzkräfte in der Nacht von Samstag auf Sonntag insgesamt 84 Personen, zahlreiche mitgeführte Smartphones und drei Pkw. Dabei konnte in der Peterstraße und in der Pontstraße jeweils eine männliche Person festgestellt werden, die durch die Staatsanwaltschaften Münster und Düsseldorf zur Aufenthaltsermittlung ausgeschrieben waren. Nach Streitigkeiten in der Aseag-Linie 47 konnten die



Die Aachener Polizei hat am Wochenende bei zwei Sondereinsätzen auf der Suche nach Straßenräubern in der Aachener Innenstadt zahlreiche Personen kontrolliert.
Foto: Polizei Aachen

Einsatzkräfte zwei Tatverdächtige noch vor der Flucht fassen. Beide müssen nun mit einem Strafverfahren wegen Körperverletzung rechnen.

Beim Sondereinsatz am Freitagabend wurden insgesamt 66 Personen und mehrere Pkw kontrolliert. Dabei stießen die Beamten in der Turmstraße auf zwei Personen, die keine Ausweise mit sich führten und deren Aufenthalt in Aachen ungeklärt ist. Beide wurden zur weiteren Überprüfung ins Polizeipräsidium gebracht. Im Bereich der Peterstraße kontrollierte die Polizei im Umfeld eines dortigen Wettbüros eine größere Gruppe mit 35 Personen. Weitere Gruppen wurden im Bereich Bushof und inneren Grabenring überprüft. Am Blücherplatz fiel den Einsatzkräften ein Pkw besonders ins Auge. Die Überprüfung des Fahrers ergab hier, dass der Fahrer keinen Führerschein hatte. Gegen ihn wurde ein Strafverfahren eingeleitet. Gegen 18.50 Uhr wurden die

Einsatzkräfte wegen einer angeblichen Bedrohung mit Messer und der Beteiligung von 30 Personen zur Notunterkunft nach Monschau entsandt. Dort stellte sich die Sachlage jedoch als deutlich weniger brisant dar. Die ersten Ermittlungen ergaben, dass es zwischen sechs Personen zu einem Streit gekommen war. Da zwei der Streithähne merklich unter Alkoholeinfluss standen, wurden sie in Polizeigewahrsam genommen.

Nach Einsatzende am Freitag wurden bei der Polizei dann allerdings noch weitere Raubtaten gemeldet: Demnach entriss gegen 21.30 Uhr ein männlicher Täter einer 19-jährigen Herzogenrathinerin im Bereich der Aachener Nikolauskirche das Handy und flüchtete mit zwei weiteren Personen. Die drei Tatverdächtigen werden als jeweils circa 20 Jahre alt und nordafrikanischem Aussehen beschrieben. Gegen 1 Uhr am frühen Samstagmorgen wurde ein 16-jähriger Aachener auf dem Nachhauseweg

nach dem Besuch einer Diskothek im Bereich der Liebigstraße von vier Personen überfallen und ausgeraubt. Dabei schlug ihm ein Täter mit der Faust ins Gesicht und zog ihm das Handy aus der Tasche. Die vier Tatverdächtigen werden jeweils als circa 20 Jahre alt mit südlichem Aussehen beschrieben. Der Geschädigte wurde leicht verletzt, er benötigte jedoch keine ärztliche Versorgung.

Hinweise erbeten

Gegen 18 Uhr am Samstag wurde eine 40-jährige Stolbergerin Opfer eines Raubes. Beim Beladen ihres in der Aachener Buchremerstraße abgestellten Autos näherte sich ihr von hinten eine männliche Person, entriss ihr die Handtasche und flüchtete in Richtung Parkhaus Büchel. Der Täter wird als komplett dunkel gekleidet beschrieben. In allen drei Fällen bittet die Polizei um mögliche Zeugenhinweise unter ☎ 0241/95770.

MONTAG IN AACHEN

Kontakt

AN-Lokalredaktion
Postfach 500 110
52085 Aachen

Tel.: 0241 / 51 01-411 (Fax -440)
E-Mail:
an-lokales-aachen@zeitungsverlag-aachen.de

AUSSTELLUNGEN

Ausstellung von Gerd Schifferl, während den allgemeinen Öffnungszeiten, bis 29.11., Kath. Kirche St. Katharina, Forster Linde, Forst.

Eugenie Bongs-Beer, Plastiken in Bronze und Keramik, Werke auf Papier und Leinwand, bis 23.11., 10-13 und 14-18.30 Uhr, Galerie Ramrath, Pontstraße 22.

Kunstinstallation „HautHemd“, der Aachener Künstlerin Claudia Merx, Ausstellungsprojekte im Rahmen „60 Jahre Christlich-jüdische Zusammenarbeit Aachen e.V.“, bis 26.11., 9-18 Uhr, Propsteikirche St. Kornelius, Benediktustplatz 11, ☎ 02408 / 2106.

Malerei 2009-2015, Werke von Marina Freude, bis 26.2.2016, 8-13 und 14-17 Uhr, Rechtsanwältin Reitz-Bürig, Rotter Bruch 4.

Malerei von Edith Bachmann, bis 1.12., 8-17 Uhr, Haus Gypsilon, Pascalstraße 71, Oberforstbach.

Werke von Dr. Günter Scholz, Veranstalter: „Evangelische Initiative Engagiert älter werden“, bis 30.11., 9-11 Uhr, Gemeindehaus, Annastraße 35, ☎ 21155.

„Beautiful“, Fotografien und Texte von Loredana Nemes, bis 30.11., 9-17 Uhr, Kempfen Krause Ingenieure GmbH, Ritterstraße 20.

„Erase me“, Werke von Klaus Dauven und Saya Irie, bis 30.12., 14-18 Uhr, Galerie von der Milwe, Kleinkölnstraße 1, ☎ 26407.

„Farben & Emotionen“, expressionistische Werke von Ilse Wurzel, bis 31.12., 9-20 Uhr, Reha-Klinik „An der Rosenquelle“, Kurbrunnenstraße 5, ☎ 60070.

„Innigkeit der Seelen“, Gruppenausstellung, im Rahmen des internationalen Kultur- und Wissenschaftsfestivals „Euriade“, bis 9.1.2016, 10-22 Uhr, Art Hotel Superior, Am Branderhof 101.

„Kultur in Bewegung“, Fotografien von Andreas Herrmann und Bernd Schröder, bis 30.11., Verwaltungsgebäude, Mozartstr. 2.

„Sabbioneta - Idealstadt der Renaissance“, bis 25.11., 9-19 Uhr, Reifmuseums, Schinkelstraße 1.

„Sehnsucht Meer - Fluchtpunkt Europa“, Malereien, Fotografien und Skulpturen von Brigitte Scherer, bis 18.12., 9-17 Uhr, Europabüro Sabine Verheyen, Monheimsallee 37, ☎ 56006933.

MUSEEN

Domschatzkammer, Johannes-Pauli-Str., ☎ 47709127, 10-13 Uhr.
Fernmeldemuseum, Am Gut Wolf 9a, ☎ 9191148, Öffentliche Führung, Treff: Pfortnerhaus, 11 Uhr.

BÜHNE

„Die Asyl-Dialoge“, dokumentarisches Theaterstück der Bühne für Menschenrechte, 19 Uhr, Kath. Hochschulgemeinde, Pontstraße 74 - 76.

THEATER

Grenzlandtheater Aachen, Friedrich-Wilhelm-Platz 5 - 6, „Das Bildnis des Dorian Gray“, 20 Uhr, Schauspiel von Oscar Wilde, ☎ 4746111.

VORTRÄGE / LESUNGEN

„Die Falle“, Lesung mit Melanie Raabe im Rahmen der 5. Aachener Krimitage, 20 Uhr, Buchladen, Pontstraße 39.

„Hurtigruten - Die schönste Seereise der Welt“, Dia-Vortrag, Referent: Gerd Braun, 19 Uhr, Reha-Klinik „An der Rosenquelle“, Kurbrunnenstraße 5, ☎ 60070.

MUSIK

3. Sinfoniekonzert, Sinfonieorchester Aachen mit Werken von Tüür, Mozart und Beethoven, 20 Uhr, Eurogress, Monheimsallee 48, ☎ 4784-244.

Jazz Session, mit Gerd Breuer/Schlagzeug und Bernd Kistemann/Bass, 20 Uhr, „Franz“, Franzstraße 74.



Das Grenzlandtheater zeigt derzeit „Das Bildnis des Dorian Gray“. Heute beginnt die Aufführung des Schauspiels von Oscar Wilde um 20 Uhr.
Foto: Andreas Herrmann

Susann Großmann, Quartett mit Pop, Folk und Jazz, 20 Uhr, „Domkeller“, Hof 1.

The Roughneck Riot, Hardcore-Punk, Support: Fatum, 20 Uhr, Musikbunker, Goffartstraße 26.

Violinenabend, mit Studierenden der Klassen Prof. Michael Vaiman, 19 Uhr, Hochschule für Musik und Tanz Köln, Standort Aachen, Theaterplatz 16.

SENIOREN

Brander Senioren-Telefon, Hilfe im Alltag, 10-18 Uhr, ☎ 46358690.
Nachbarschaftstelefon in Forst/Driescher Hof, 10-13 Uhr, ☎ 95200206.
Offene Sprechstunde, 9-11 Uhr, Begegnungszentrum „Engagiert älter werden“, Annastraße 35, ☎ 21155.

Preisskat für Senioren, Veranstalter: Skatgruppe Aachen, 14-17 Uhr, Gaststätte „Zum Benediktiner“, Sebastianstraße 2, ☎ 68386.

Rhythmische Gymnastik, Tel. 573286; vom Verein für Seniorensport, Turnhalle, 16-17 Uhr, Grundschule, Am Höffing 14.

TANDEMmia, ehrenamtlicher Besuchsdienst, Werkstatt der Kulturen, Reichsweg 30, ☎ 56528294.

Tischtennis, 16.30-18.30 Uhr, Tel. 0032-87-652529; Veranstalter: Verein für Seniorensport, Turnhalle, Grundschule, Passstr. 10.

Wassergymnastik, Tel. 86213; Veranstalter: Verein für Seniorensport, 9.30-10.30 Uhr, Elisabethschwimmhalle, Elisabethstr. 10.

Yoga, Tel. 0175-6418494; Veranstalter: Verein für Seniorensport, 17-18 Uhr, Turnhalle, Minoritenstraße 7.

„Brander Senioren bleiben mobil“, kostenloser Fahrdienst in Brand, ☎ 45090210.

„Fit für 100“, 10.30-11.30 Uhr, Irtalklinik Seniorencentrum, Auf der Kier 9 a, Walheim.

Aachener Schachverein 1856 e. V., Offener ASV-Schachtreff, 17.30

besonderen sozialen Schwierigkeiten, ☎ 511063, 9-12 Uhr und nach Vereinbarung, Warmweierstraße 28.

donum vitae e.V., ☎ 4009977, Schwangerschaftskonfliktberatung, Beratung bei PND, Fehl- und Totgeburt sowie nach Schwangerschaftsabbruch, 9-15.30 Uhr, Franzstraße 109.

Anonyme Alkoholiker, ☎ 19295, 19.30 Uhr, Wespiesenstraße 21.

Deutscher Kinderschutzbund, telefonische Sprechstunde: 12-13 Uhr, Tel. 94994-16; Kinder- und Jugendtelefon, 15-19 Uhr, Tel. 0800 / 1110333 (kostenlos/anonym); Elterntelefon: 9-11 Uhr, Tel. 0800 / 1110550 (kostenlos/anonym).

Notruf für vergewaltigte Frauen und Mädchen, ☎ 542220, Informativ und Beratung bei sexueller Gewalt, telefonische Erreichbarkeit, 10-13 Uhr, Franzstraße 107.

Mobbing-Telefon, ☎ 0800 / 1820182, (kostenfrei), Konflikthilfe am Arbeitsplatz, 18-20 Uhr.

Freiwilligen Zentrum Aachen der Caritas, ☎ 94927-24, 9-14 Uhr,

VEREINE / VERBÄNDE

Aachener Schachverein 1856 e. V., Offener ASV-Schachtreff, 17.30

SPORT

Jugendtraining: 19 Uhr, Spieleabend; Reumontstr. 3.

Nachbarschaftsring Öcher Frönnde e.V., An der Schanz 1, ☎ 8891429, 10-12 Uhr.

Unicef Aachen, Burtscheid, Gregorsstraße 7, ☎ 1607801, 10-13 Uhr.

RAT UND HILFE

„Frühe Hilfen“, Unterstützung für Eltern mit Säuglingen, Tel. 4999430, Deutscher Kinderschutzbund.

pro familia, Deutsche Gesellschaft für Familienplanung, Sexualpädagogik und Sexualberatung, ☎ 36357, Bürozeiten: 8.30-18 Uhr; Sexualpädagog. Sprechstunde: 15-17 Uhr, Monheimsallee.

Fachberatungsstelle für Frauen in

Scheibenstraße 16.

Beratungs- und Vermittlungsstelle für Mütter- und Mutter/Vater-Kind-Kuren, ☎ 94927-26, 9-12 Uhr, Scheibenstraße 16.

FÜHRUNGEN

Altstadtführung, ca. 1,5 Std., Veranstalter: Aachen Tourist Service e.V., 14 Uhr, Tourist Info Elisenbrunnen, Friedrich-Wilhelm-Platz, ☎ 1802960.

Bäder

Carolus Thermen, Passstraße 79, ☎ 182740, 9-23 Uhr.

Elisabeth-Schwimmhalle, Elisabethstr. 10, ☎ 4325216, 6.30-18 Uhr.

Schwimmhalle Brand, Wolferskaul 19 a, ☎ 520323, 6.30-17 Uhr.

Schwimmhalle Ost, St.-Josefs-Platz 8, ☎ 9039191, 14-18 Uhr; Damensauna, 15-21 Uhr.

Schwimmhalle Süd, Amystraße 8, ☎ 61528, 6.30-21 Uhr.

Ulla-Klinger-Halle, Kronenberg 14, ☎ 76861, 12-22 Uhr.

VERSCHIEDENES

Aachener Tierpark Euregio-Zoo, 9-16.30 Uhr, Obere Drimbornstraße 44, ☎ 59385.

Bibliotheks-Gesellschaft Burtscheid e.V., Ewald-Alertz-Haus, 16-18 Uhr, Michaelsbergstraße 12.

☎ 76861, 12-22 Uhr.

VERSCHIEDENES

Aachener Tierpark Euregio-Zoo, 9-16.30 Uhr, Obere Drimbornstraße 44, ☎ 59385.

Bibliotheks-Gesellschaft Burtscheid e.V., Ewald-Alertz-Haus, 16-18 Uhr, Michaelsbergstraße 12.

Bücherbus, Richterich, Rathausplatz: 13.30-15.45 Uhr; Horbach, Oberdorfstraße: 16-16.45 Uhr; Orsbach, Düserhofstraße: 17-17.45 Uhr, ☎ 4791261.

Bücherinsel Brand, 16-18 Uhr, Donatusplatz 1, ☎ 4134196.

Stadtteilbibliothek Bildchen, 15-18 Uhr, Hauer Weg, ☎ 74926.

Stadtteilbibliothek Haaren, 15-18 Uhr, Mühlenstr. 19, ☎ 1691286.

Tierheim, 15-18 Uhr, Feldchen 26, ☎ 9204250.

Kompost Containerstandorte, 16-18 Uhr, Drimborn, Parkplatz Obere Drimbornstr.; Vaalserquartier, Sportplatz Alte Vaalser Str.; Verlautenheide, Kleinheidstr./Verlautenheidener Str.; Walheim, Friedhofsparkplatz Aachener Str.; Brand, Am Forsthaus (Höhe Sportplatz Freund), ☎ 44676-30.

Kompostanlage und Städtischer Recyclinghof Brand, Zufahrt über Debyestraße, 8-16 Uhr, Camp Pirrotte 50, ☎ 562895.

Städtischer Recyclinghof Eilendorf und Schadstoffannahmestelle, 8.30-18 Uhr, Kellershastraße 10, ☎ 432-18666.

KINO

Apollo, Pontstraße 141 - 147, ☎ 9008484, „A man can make a difference“: 18; „Die Schüler der Madame Anne“: 16, 19; „Eisenstein in Guanajuato (OV)“: 20; „Erinnerungen an Marnie“: 17; „Irrational Man“: 16.15, 18.15, 20.15; „Macbeth“: 20.30; „Madame Marguerite oder Die Kunst der schiefen Töne“: 16.15; „Pedal the World - 18.000km, 22 Länder, 365 Tage (englische Fassung)“: 21; „Virgin Mountain“: 18.45.

Capitol-Kino, Seilgraben 8, „Spectre“: 20.10.

Cinekarree, Borngasse 30, ☎ 413180, „Ali Baba und die 7 Zwerge (OV)“: 19; „Alles steht Kopf“: 17; „Alles steht Kopf 3D“: 15; „Der Marsianer - Rettet Mark Watney 3D“: 17, 19; „Er ist wieder da“: 15, 17.30, 19.30; „Fack ju Göhte 2“: 15.30; „Hotel Transsilvanien 2“: 14.30, 17; „Paranormal Activity: Ghost Dimension 3D“: 20; „Ritter Trenk“: 14.30; „Scouts vs. Zombies - Handbuch zur Zombie-Apokalypse“: 17.30, 20; „Spectre“: 15.30, 16.15, 17, 18.30, 19.30, 20.30; „Steve Jobs“: 19.30.

Eden-Palast, Franzstraße 45 - 47, ☎ 4017020, „Alles steht Kopf (OV)“: 20.30; „Der Marsianer - Rettet Mark Watney (OV)“: 19.30; „Der letzte Wolf“: 18; „Die Trapp Familie - Ein Leben für die Musik“: 16.45; „Maze Runner - Die Auserwählten in der Brandwüste“: 16.45; „Scouts vs. Zombies - Handbuch zur Zombie-Apokalypse (OV)“: 20.30; „Spectre (OV)“: 20; „Steve Jobs“: 17.15; „Steve Jobs (OV)“: 19.30; „The Walk“: 18.